

## Die hebräische Sprache – eine kleine Einführung

Die *Tenach* ist ursprünglich in der hebräischen Sprache geschrieben worden. Haim Nachman Bialik, ein jüdischer Poet, der von 1873 bis 1934 lebte, sagte sehr treffend: „**Die Bibel in einer Übersetzung zu lesen, ist wie seine Braut durch einen Schleier zu küssen.**“

Wenn wir Hebräisch studieren, öffnen wir die Türe für die hebräische Kultur und Lebensweise.

Hast Du schon mal den Wunsch gehabt, die hebräische Bibel in ihrer Originalsprache lesen zu können?

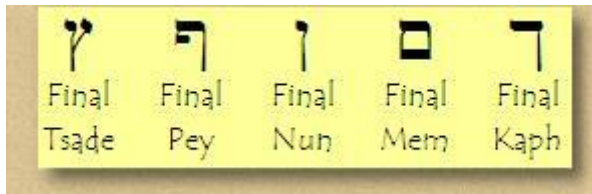
בְּרִשִׁית בָּרָא אֱלֹהִים אֶת הַשָּׁמַיִם וְאֶת הָאָרֶץ  
Genesis 1:1

Das ist kein unmögliches Ziel.

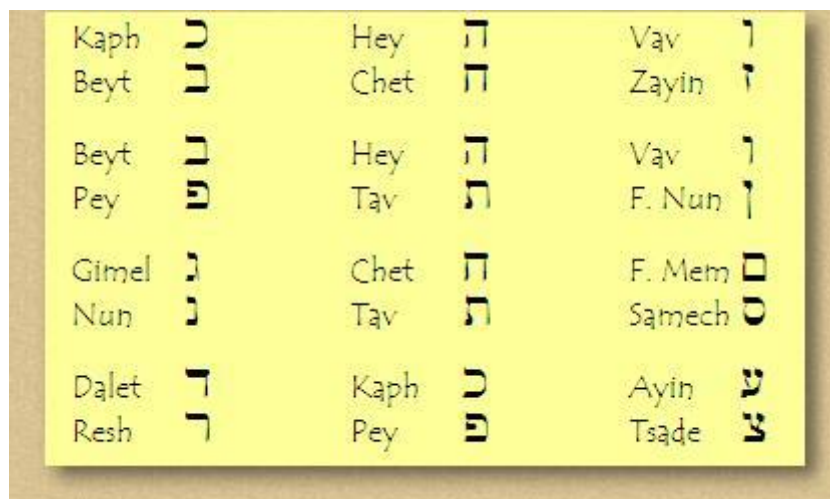
Hier findest Du eine Übersicht der 22 Konsonanten des hebräischen „Alphabet“, wo unser Wort Alphabet herkommt. Das hebräische Alphabet enthält keine Vokale. Die Vokale werden durch Punkte und Striche unter, neben und über den Konsonanten ausgedrückt.

ח	ז	ו	ה	ד	ג	ב	א
Chet	Zayin	Vav	Hey	Dalet	Gimel	Beyt	Aleph
ע	ס	נ	מ	ל	כ	י	ט
Ayin	Samech	Nun	Mem	Lamed	Kaph	Yud	Tet
ת	ש	ר	ק	צ	פ		
Tav	Shin	Resh	Quph	Tsade	Pey		

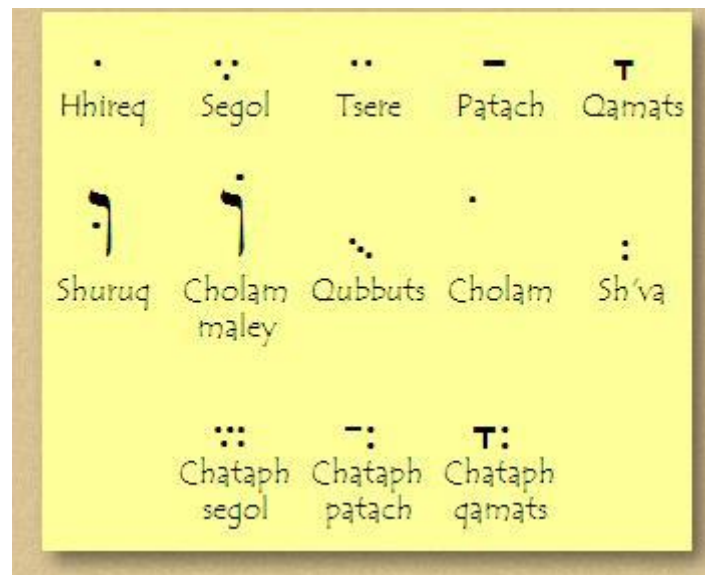
Fünf der oben erwähnten Konsonanten haben eine unterschiedliche Erscheinungsform in Abhängigkeit davon, wo sie im Wort erscheinen. Wenn sie am Ende des Wortes geschrieben werden, heißen sie „Sofit“ und sehen sie so aus:



Einige der Konsonanten des alephbet sehen sich sehr ähnlich und können anfangs leicht verwechselt werden mit anderen Buchstaben. Das kommt oft vor, aber bald kann man die Buchstaben ohne Schwierigkeiten auseinanderhalten. Die kleine folgende Übersicht hilft in den Anfängen sehr. Eine Hilfe könnte sein, sich diese beim Lernen an die Seite zu legen.



## Die hebräischen Vokale



**Die ursprüngliche hebräische Sprache, das Paleohebräische, ist eine von YHWH konzipierte Sprache voller Bedeutungen:**

Beispiele:



Aleph bedeutet : Stärke, Leiter, der Erste



Bet bedeutet: Haus, Familie



Das Wort „Vater“ schreibt sich av (Alef, Bet) und bedeutet in seiner Übersetzung:

Die Stärke des Hauses

In keiner anderen Sprache wird die Bedeutung der Worte durch die Bedeutung und die Kombination von Bedeutungen vermittelt. Wenn wir in der deutschen Sprache das Wort „Vater“ für Vater vermitteln, ist dieses Wort kein Bedeutungsträger durch die Buchstaben. Sondern wir sind übereingekommen, dass die Buchstaben V + A + T + E + R „Vater“ bedeuten. Am im paleohebräischen sieht man regelrecht



die Bedeutung des Wortes durch die Bedeutung der Buchstaben.

### Ein weiteres Beispiel:



Lamed bedeutet Stab, Hirtenstab

Das Wort „Herz“ schreibt sich: lamed + bet (ausgesprochen durch den Vokal: v), also



lev

Das paleohebräische Wortbild zeigt uns, das lev (Herz) bedeutet: Das Herz kontrolliert das „Haus“, also das, was innendrin ist.

### Ein Beispiel zu dem Buchstaben Gimmel:



Die Wortbedeutung ist: hoch emporheben, so wie sich ein Kamel emporhebt, wenn es sich von seinen Knien erhebt, Eigenwille oder Stolz



In dem Wort ga-al (erlösen) haben wir das Gimmel und das Lamed Im Wortbild ausgedrückt: der erhobene Stab, also Yeshua am Kreuz



Aber im Wort gay or gay-ah haben Dieses Wort bedeutet „Stolz“, also die eigene Stärke wird erhoben.

Die von YHWH konzipierte Sprache ist eine ganz einfache bildliche Sprache voller konkreter Bedeutungen.

## Das paleohebräische Alphabet

---



Aleph



Beyt



Gam  
(Gimel)



Dal  
(Dalet)



Hey



Waw



Zan



Hhets



Thet



Yad



Kaph



Lam  
(Lamed)



Mah  
(Mem)



Nun



Sin  
(Samehh)



Ahn  
(Ayin)



Pey



Tsad  
(Tsadey)



Quph



Resh



Shin



Taw



Ghah  
(Ayin)

Buchtipp: Dr. Frank T. Seekins: Hebrew word pictures...  
Über unseren online-Buchshop zu bestellen